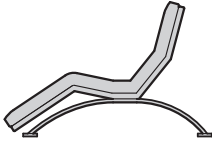

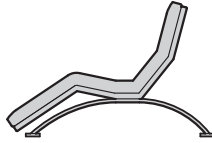



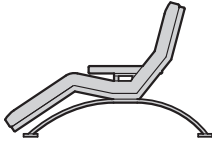



D9900 Comfort in motion

mit Massagefunktion / with massage function
avec fonction massage / met massagefunctie

				
	D9900	D9900 mit Massagefunktion	D9900	D9900 mit Massagefunktion
Breite / Width / Largeur / Breedte	210 cm	210 cm	210 cm	210 cm
Tiefe / Depth / Profondeur / Diepte	80 cm	80 cm	90 cm	90 cm
Höhe / Height / Hauteur / Hoogte				
Sitzhöhe / Seat height / Hauteur de siège / Zithoogte	45 cm	45 cm	45 cm	45 cm
Sitztiefe / Seat depth / Profondeur siège / Zitdiepte	-	-	-	-
Bestell-Nr. / Order no. / N° de commande / Ordernu.	D9900.10	D9900.10	D9900.10	D9900.10
Stoffgruppe	12	4525	4995	4625
Fabric category	13	4545	5025	4650
Catégorie de tissu	14	4575	5045	4675
Stofgroep	15	4595	5075	4695
	16	4625	5095	4725
	17	4695	5175	4795
	18	4725	5195	4825
	19	4825	5295	4925
	20	4925	5395	5025
Avantgarde		4725	5195	4825
Ledergruppe	Derby	4995	5495	5125
Leather category	Touch	5125	5595	5225
Catégorie de cuir	Premium	5225	5695	5325
Leergroep	Nature	5495	5995	5595
	Imperial	5695	6195	5795
Preis bei Stoffzugabe		4425	4895	4525
Price in customer's own fabric				
Prix sans matériau de revêtement				
Prijs bij eigen stof				
Stoffbedarf, ohne Rapport				
Fabric requirement, without pattern				
Métrage de tissu nécessaire, sans raccord				
Benodigde bekledingsstof zonder rapport				
140 cm breit / wide / large / breedte		4,00 m	4,00 m	4,00 m
130 cm breit / wide / large / breedte		4,40 m	4,40 m	4,40 m

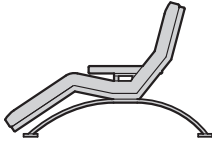



D9900 Comfort in motion

mit verschiebbarer Armlehne / with a slidable armrest
avec accoudoir réglable / met verschuifbare armleuning

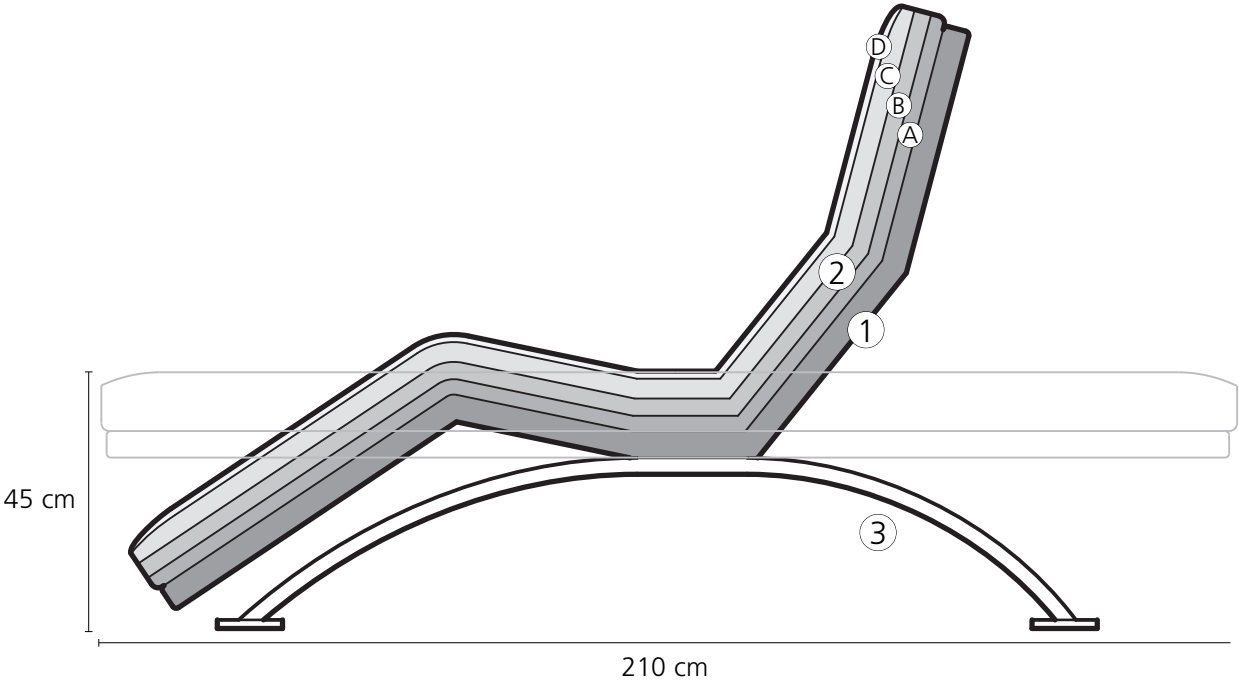
				
	D9900 mit verschiebbarer Armlehne links	D9900 mit verschiebbarer Armlehne rechts	D9900 mit verschiebbarer Armlehne links	D9900 mit verschiebbarer Armlehne rechts
Breite / Width / Largeur / Breedte	210 cm	210 cm	210 cm	210 cm
Tiefe / Depth / Profondeur / Diepte	80 cm	80 cm	90 cm	90 cm
Höhe / Height / Hauteur / Hoogte				
Sitzhöhe / Seat height / Hauteur de siège / Zithoogte	45 cm	45 cm	45 cm	45 cm
Sitztiefe / Seat depth / Profondeur siège / Zitdiepte	-	-	-	-
Bestell-Nr. / Order no. / N° de commande / Ordernu.	D9900.10 L	D9900.10 R	D9900.10 L	D9900.10 R
Stoffgruppe	12	5025	5025	5125
Fabric category	13	5045	5045	5145
Catégorie de tissu	14	5075	5075	5175
Stofgroep	15	5095	5095	5195
	16	5125	5125	5225
	17	5195	5195	5295
	18	5225	5225	5325
	19	5325	5325	5425
	20	5425	5425	5525
Avantgarde		5225	5225	5325
Ledergruppe	Derby	5525	5525	5625
Leather category	Touch	5625	5625	5725
Catégorie de cuir	Premium	5725	5725	5825
Leergroep	Nature	6025	6025	6125
	Imperial	6225	6225	6325
Preis bei Stoffzugabe		4925	4925	5025
Price in customer's own fabric				
Prix sans matériau de recouvrement				
Prijs bij eigen stof				
Stoffbedarf, ohne Rapport				
Fabric requirement, without pattern				
Métrage de tissu nécessaire, sans raccord				
Benodigde bekledingsstof zonder rapport				
140 cm breit / wide / large / breedte		4,80 m	4,80 m	4,80 m
130 cm breit / wide / large / breedte		5,20 m	5,20 m	5,20 m

D9900 Comfort in motion

mit verschiebbarer Armlehne und Massagefunktion / with a slidable armrest and with massage function
avec accoudoir réglable et fonction "massage" / met verschuifbare armleuning en massagefunctie

				
	D9900 mit verschiebbarer Armlehne links und Massagefunktion	D9900 mit verschiebbarer Armlehne rechts und Massagefunktion	D9900 mit verschiebbarer Armlehne links und Massagefunktion	D9900 mit verschiebbarer Armlehne rechts und Massagefunktion
Breite / Width / Largeur / Breedte	210 cm	210 cm	210 cm	210 cm
Tiefe / Depth / Profondeur / Diepte	80 cm	80 cm	90 cm	90 cm
Höhe / Height / Hauteur / Hoogte				
Sitzhöhe / Seat height / Hauteur de siège / Zithoogte	45 cm	45 cm	45 cm	45 cm
Sitztiefe / Seat depth / Profondeur siège / Zitdiepte	-	-	-	-
Bestell-Nr. / Order no. / N° de commande / Ordernu.	D9900.10 L	D9900.10 R	D9900.10 L	D9900.10 R
Stoffgruppe	12 5725	5725	5825	5825
Fabric category	13 5745	5745	5845	5845
Catégorie de tissu	14 5775	5775	5875	5875
Stofgroep	15 5795	5795	5895	5895
	16 5825	5825	5925	5925
	17 5895	5895	5975	5975
	18 5925	5925	5995	5995
	19 6025	6025	6125	6125
	20 6125	6125	6225	6225
Avantgarde	5925	5925	5995	5995
Ledergruppe	Derby 6225	6225	6325	6325
Leather category	Touch 6325	6325	6425	6425
Catégorie de cuir	Premium 6425	6425	6525	6525
Leergroep	Nature 6725	6725	6825	6825
	Imperial 6925	6925	7025	7025
Preis bei Stoffzugabe	5625	5625	5725	5725
Price in customer's own fabric				
Prix sans matériau de recouvrement				
Prijs bij eigen stof				
Stoffbedarf, ohne Rapport				
Fabric requirement, without pattern				
Métrage de tissu nécessaire, sans raccord				
Benodigde bekledingsstof zonder rapport				
140 cm breit / wide / large / breedte	4,80 m	4,80 m	4,80 m	4,80 m
130 cm breit / wide / large / breedte	5,20 m	5,20 m	5,20 m	5,20 m

D9900 Comfort in motion



Produktstruktur Die freitragende Rahmenkonstruktion ist in 5 Segmente unterteilt. Erstmals sind durch diese Konstruktion alle Parameter eines Polstermöbels von der Sitz- bis zur Liegeposition ergonomisch einstellbar.

Funktion Kopf-, Rücken-, Oberschenkel- und Fussteil sind mit der SynLink® Funktion (Pat. pend.) motorisch einzeln verstellbar.
Die mit 4 Sensoren ausgestatteten Motoren werden dabei von einer intelligenten Prozesssteuerung überwacht. Fehlfunktionen sind dadurch ausgeschlossen. Die individuelle Einstellung und Steuerung der Rahmensegmente erfolgt mit einer Fernbedienung. Neben der individuellen Steuerung lassen sich zusätzlich 3 Memory Positionen speichern. Comfort in motion ist auch mit Massagefunktion lieferbar.

Polsteraufbau Die Rahmenkonstruktion stellt einen optimalen Unterbau für den vierschichtigen Polsteraufbau und die genau aufeinander abgestimmten Materialien dar.
Polyätherschaum, RG 46 / 7,5
B Viskoelastischer Polyätherschaum RG 50 / 2,5
C Kaltschaum in Noppenschnitt, RG 37 / 3,4
D Vliesabdeckung 100 g / m²

Untergestell Ovalrohr hochglanz oder matt verchromt

Die Fernbedienung Comfort in motion ist wahlweise mit Kabel oder als Infrarot Fernbedienung lieferbar.

Product structure The self-supporting frame construction is subdivided into five sections: For the first time, all parameters of a piece of upholstered furniture can be ergonomically adjusted from a sitting to a reclining position.

Functions Head, back, upper and lower leg segment can be individually adjusted by means of electric drives using the SynLink® function (pat. pend.).
The drives are equipped with four sensors and are monitored by an intelligent electronic control system, which prevents malfunctions.
The frame segments can be individually adjusted and controlled by means of a remote control. In addition, three position settings can be stored on the remote control.
Comfort in motion is also available with a massage function.

Cushion structure The frame construction serves as an ideal foundation for the four-layered cushion structure, which is built up of perfectly matched materials.
A Polyether foam, density 46 / 7.5
B Visco-elastic polyether foam, density 50 / 2.5
C Egg-crate cold foam, density 37 / 3.4
D Polyester padding 100 g / m²

Legs Tubular steel, highly polished or matt chromium-plated

The remote control of the Comfort in Motion is available either in a cabled version or as an infrared remote control.

Structure Le châssis suspendu est composé de 5 segments. Pour la première fois, cette structure permet de régler de manière ergonomique tous les paramètres d'un meuble rembourré de la position assise à la position couchée

Fonction Avec la fonction SynLink® (Pat. pend.), les éléments correspondant à la tête, au dos, aux cuisses et aux pieds sont réglables séparément au moyen de moteurs.
Les moteurs équipés de 4 capteurs sensoriels sont contrôlés par une commande de processus intelligente permettant ainsi d'exclure tout dysfonctionnement. Le réglage individuel et la commande des différents segments s'effectue par télécommande. Il est également possible de mémoriser 3 positions.
Comfort in Motion peut être livré avec la fonction «massage».

Rembourrage Le châssis constitue un support idéal pour le rembourrage à quatre couches dont les matériaux sont assortis entre eux.
A Mousse de polyéther, RG 46 / 7,5
B Mousse de polyéther viscoélastique RG 50 / 2,5
C Mousse à froid à nopes, RG 37 / 3,4
D Revêtement fibre de rembourrage 100 g / qm

Support Tûve oval brillant ou chromé mat

La télécommande Comfort in Motion peut être livrée au choix avec câble ou à infrarouge.

Structuur Het vrijdragend geraamte is onderverdeeld in 5 segmenten. Voor het eerst zijn door deze constructie alle parameters van gestoffeerde meubelen ergonomisch instelbaar van de zit- tot de ligpositie.

Functies Kop-, rug-, dijen- en voetendeel zijn afzonderlijk met de SynLink® functie (pat. pend.) motorisch regelbaar.
De motoren zijn met 4 sensoren uitgerust en worden bewaakt door een intelligente microprocessorsturing.
Functiefouten zijn daardoor uitgesloten.
De afzonderlijke instelling en bediening van de geraamtesegmenten vindt plaats middels de afstandsbediening. Naast de individuele bediening is het ook mogelijk 3 standen in het geheugen vast te leggen.
Comfort in Motion is ook leverbaar met massagefunctie.

Vering De structuur van het geraamte vormt een optimale basis voor de vier-laags vering en de zeer precies op elkaar afgestemde materialen.
A Polyetherschuim, RG 46 / 7,5
B Visco-elastisch polyetherschuim, RG 50 / 2,5
C Koud schuim noppenvlak, RG 37 / 3,4
D Vliesbedekking 100 g/m²

Onderframe Ovale buis glanzend of mat verchromd

De afstandsbediening Comfort in motion is naar keuze met snoer of als infrarood afstandsbediening leverbaar.

D9900 Comfort in motion

Untergestell Ovalrohr hochglanz oder matt verchromt

Base oval metal frame, highly polished or matt chromium-plated

Tube oval brillant ou chromé mat

Ovale buis glanzend of mat verchromd

Untergestell D5500 Aluminium hochglanz poliert gegen Mehrpreis 490,-

D5500 base highly polished aluminum
for an additional charge 490,-

D5500 support aluminium brillant
avec supplément 490,-

D5500 onderstel aluminium glanzend gepolijst
met toeslag 490,-

Bitte bei Bestellung Breite, Untergestell und Massagefunktion angeben!

Please indicate width, base and massage function in your order!

Merci de préciser la largeur, le type de support et la fonction "massage"
à la commande!

Bij de bestelling a.u.b. breedte, onderstel en massagefunctie aangeven!